

2000

CHAPTER 4

**An Act to Amend the  
Residential Property Tax Relief Act**

*Assented to February 18, 2000*

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

**1** *Subsection 6.1(2) of the Residential Property Tax Relief Act, chapter R-10 of the Revised Statutes, 1973, is repealed and the following is substituted:*

**6.1(2)** The application referred to in subsection (1) shall be submitted to the Administrator on or before December 31 of the third year following the year in which the notice in respect of the real property was mailed under subsection 7(2) of the *Real Property Tax Act*.

**2** *An application referred to in subsection 6.1(1) of the Residential Property Tax Relief Act may be made after the commencement of this Act in respect of the year 1997, 1998, or 1999 as long as the application is submitted to the Administrator under that Act within the time specified in subsection 6.1(2) of that Act, as amended by section 1 of this Act.*

**3** *This Act comes into force on January 1, 2000.*

CHAPITRE 4

**Loi modifiant la  
Loi sur le dégrèvement d'impôt  
applicable aux résidences**

*Sanctionnée le 18 février 2000*

Sa Majesté, sur l'avis et du consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, décrète :

**1** *Le paragraphe 6.1(2) de la Loi sur le dégrèvement d'impôt applicable aux résidences, chapitre R-10 des Lois révisées de 1973, est abrogé et remplacé par ce qui suit :*

**6.1(2)** La demande visée au paragraphe (1) doit être soumise à l'administrateur au plus tard le 31 décembre de la troisième année qui suit l'année durant laquelle l'avis concernant les biens réels a été expédié par la poste en vertu du paragraphe 7(2) de la *Loi sur l'impôt foncier*.

**2** *Une demande visée au paragraphe 6.1(1) de la Loi sur le dégrèvement d'impôt applicable aux résidences peut être faite après l'entrée en vigueur de la présente loi relativement à l'année 1997, 1998 ou 1999 pourvu qu'elle soit soumise à l'administrateur en vertu de cette loi dans le délai fixé au paragraphe 6.1(2) de cette loi, tel que modifié par l'article 1 de la présente loi.*

**3** *La présente loi entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2000.*